

### **GOVERNMENT GAZETTE**

### OF THE

# REPUBLIC OF NAMIBIA

N\$1.20

WINDHOEK - 13 October 1995

No. 1175

### **Advertisements**

# PROCEDURE FOR ADVERTISING IN THE GOVERNMENT GAZETTE OF THE REPUBLIC OF NAMIBIA

- 1. The Government Gazette (Estates) containing advertisements, is published on every Friday. If a Friday falls on a Public Holiday, this Government Gazette is published on the preceding Thursday.
- 2. Advertisements for publication in the Government Gazette (Estates) must be addressed to the Government Gazette Office, P.B. 13302, Windhoek, or be delivered at Cohen Building, Ground Floor, Casino Street entrance, Windhoek, not later than 15:00 on the ninth working day before the date of publication of this Government Gazette in which the advertisement is to be inserted.
- 3. Advertisements are published in this *Government Gazette* for the benefit of the public and must be furnished in English by the advertiser or his agent.
- 4. Only legal advertisements shall be accepted for publication in the *Government Gazette* (Estates) and are subject to the approval of the Permanent Secretary, Ministry of Justice, who may refuse the acceptance of further publication of any advertisement.
- 5. The Ministry of Justice reserves the right to edit and revise copy and to delete therefrom any superfluous detail.
- 6. Advertisements must as far as possible be typewritten. The manuscript of advertisements must be written on one side of the paper only and all proper nouns plainly inscribed. In the event of any name being incorrectly printed as a result of indistinct writing, the advertisement can only be reprinted on payment of the cost of another insertion.

- 7. No liability is accepted for any delay in the publication of advertisements/notices, or for the publication of such or any date other than that stipulated by the advertiser. Similarly no liability is accepted in respect of any editing, revision, omission, typographical errors or errors resulting from faint or indistinct copy.
- 8. The advertiser will be held liable for all compensation and costs arising from any action which may be instituted against the Government of Namibia as a result of the publication of a notice with or without any omission, errors, lack of clarity or in any form whatsoever.
- 9. The subscription for the Government Gazette is N\$120,00 plus GST per annum, post free in the Republic of Namibia and the Republic of South Africa, obtainable from Central Bureau Services (Pty) Ltd., 13 Capital Centre, Levinson Arcade, P.O. Box 1155, Windhoek. Postage must be prepaid by overseas subscribers. Single copies of the Government Gazette are obtainable from Central Bureau Services (Pty) Ltd., 13 Capital Centre, Levinson Arcade, P.O. Box 1155, Windhoek, at the price as printed on copy. Copies are kept in stock for two years only.
- 10. The charge for the insertion of notices is as follows and is payable in the form of cheques, postal or money orders:

#### LIST OF FIXED TARIFF RATES

STANDARDISED NOTICES	Rate per insertion
	<i>N</i> \$
Transfer of business	12,00
Deeds: Lost documents	22,00
Business Notices	18,00
Administration of Estates Acts Notices, Forms J187, 193, 197, 295, 297, 517 and 519	8,00
Third party insurance claims for compensation	9,00

Insolvency Act and Company Acts Notices: J.28, J.29. Forms 1 to 9	15,00	Trade marks in Namibia	40,00
		Liquidators' and other appointees' notices	25,00
J.B Forms 2 and 6 - additional statements according to word count table, added to the basic tari	ff.	SALES IN EXECUTION AND OTHER PUBLIC S	SALES:
Change of name (two insertions)	108,00	Sales in execution	65,00
Naturalisation notices (including a reprint for		Public auctions, sales and tenders:	
the advertiser)	8,00	Up to 75 words	22,00
,		76 to 250 words	54,00
Unclaimed moneys - only in the Government		251 to 350 words	82,00
Gazette, closing date 15 January (per entry of			•
"name, address and amount")	3,00	ORDERS OF THE COURT	
Butchers' notices	18,00	Provisional and final liquidations or sequestrations	50,00
Lost Life insurance policies	8,00	Reduction or change in capital mergers,	30,00
Lost Life insurance policies	0,00	offers of compromise	120.00
NON-STANDARDISED NOTICES		Judical managements, curator bonis and	120,00
NON-STANDARDISED NOTICES		similar and extensive rule nisi	120,00
Company notices:	N\$	Extension of return date	15,00
company noncess	- 14	Supersession and discharge of	15,50
Short notices: Meetings, resolutions, offers of		petitions (J.158)	15,00
compromise, conversions of companies, voluntary		to the second	
widings-up, et.: closing of members' registers for	40.00	11. The charge for the insertion of advertisement	
transfer and/or declarations of dividends	40,00	the notices mentioned in paragraph 10 is at the rate of cm double column. (Fractions of a cm must be calc	
Declaration of dividends with profit statements,		cm).	
including notes	90,00		
		<ol><li>No advertisements shall be inserted unless the</li></ol>	
Long notices: Transfers, changes in respect of		prepaid. Cheques, drafts, postal or money orders mu	ist be made
shares or capital, redemptions, resolutions,		payable to the Ministry of Justice, Private Bag 13302,	Windhoek.
voluntary liquidations	120,00		

#### **FORM J 187**

# LIQUIDATION AND DISTRIBUTION ACCOUNTS IN DECEASED ESTATES LYING FOR INSPECTION

In terms of section 35(5) of Act 66 of 1965, notice is hereby given that copies of the liquidation and distribution accounts (first and final, unless otherwise stated) in the estates specified below will be open for the inspection of all persons interested therein for a period of 21 days (or shorter or longer if specially stated) from the date specified or from the date of publication hereof, whichever may be the later, and at the offices of the Master and Magistrates as stated.

Should no objection thereto be lodged with the Master concerned during the specified period, the executors will proceed to make payments in accordance with the accounts.

137/95 MARAIS Richard Rudolf le Roux, 611230 0100 507, P.O. Box 20270, Windhoek. Windhoek, Windhoek. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

266/95 HANSEN Dirk Jacobus, 401007 080007 5, Windhoek. Louisa Hansen (born Klazen), 460316 02 0005 4. Windhoek. Standard Bank Namibia Ltd., (Registered Bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

72/95 DU PLESSIS Nicolaas Johannes, 570710 01 0038 4, Farm Blaauwbos, Pan District, Keetmanshoop. Christina Glaudina

Louw du Plessis, 600901 00 1100 0, Keetmanshoop, Windhoek. Mr. K. Nieft, c/o Nambank Trust (Pty) Ltd., P.O. Box 156, Windhoek.

83/95 RHODES (Widow) Elizabeth, 251224 08 0001 9, Windhoek, Namibia. Windhoek. Fisher, Quarmby & Pfeifer, P.O. Box 37, Windhoek.

426/95 GRASREINER Klaus, 300719 01 0054 7, Windhoek, Namibia. Windhoek. Fisher, Quarmby & Pfeifer, P.O. Box 37, Windhoek.

233/95 SCHäFER Rudolf Alfred, 260321 01 0007 2, Windhoek. Ingeborg Schäfer. Windhoek. Bank Windhoek Ltd., (Estate and Trust Department), P.O. Box 15, Windhoek.

330/95 BASSINGTHWAIGHTE Kenneth Kay, 410701 01 0016 5, Windhoek. Susara Maria Magrita Bassingthwaighte. Windhoek. Bank Windhoek Ltd., (Estate and Trust Department), P.O. Box 15, Windhoek.

331/95 HENZE Ernst Herbert, 120125 01 0005 1, Okahandja. Okahandja, Windhoek. Bank Windhoek Ltd., (Estate and Trust Department), P.O. Box 15, Windhoek.

362/95 KRUGER Jacob Johan, 390207 01 0016 5, Outjo. Helena Glaudina Johanna Kruger (born van Zyl), 441207 01 0006 1. Outjo, Windhoek.

228/94 BOSHOFF Michiel Cornelius, 070724 01 0001 3, Otavi. Albertina Magdalena Boshoff (born Duvenhage), 190702 01 0009 5. Amended. Otavi, Windhoek. Standard Bank Namibia Ltd., (Registered Bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

196/95 FOURIE Martha Helena, 191223 0012 00 2, Van der Walt Road, Kakamas. Johannes Jurgens Fourie, 141103 5011 08 7. Karasburg, Windhoek. Malan & Partners, P.O. Box 27, Upington, 8800.

#### **FORM J 193**

### NOTICE TO CREDITORS IN DECEASED ESTATES

All persons having claims against the estates mentioned below are hereby called upon to lodge their claims with the executors concerned, within 30 days (or otherwise as indicated) calculated from the date of publication hereof. The information is given in the following order: Estate number, surname and christian names, date of birth, identity number, last address, date of death; surviving spouse's names, surname, date of birth an identity number; name and address or executor or authorised agent, period allowed for lodgement of claims if other than 30 days.

516/95 ESTERHUYSE Erna Hendrika, Windhoek, 8 July 1927, 270708 01 0024 1, Farm Barochell, Keetmanshoop, 17 August 1995. W.F. Kotze, c/o Keetmanshoop Beleggings Maatskappy (Pty) Ltd., P.O. Box 876, Keetmanshoop.

VAN LILL Daniël Johannes, Windhoek, 23 January 1957, 570123 01 0020 5, Outjo. Standard Bank Namibia Ltd., (Registered Bank), Trustee Branch, P.O. Box 2164, Windhoek.

535/95 SCHUTTE Gertruida Catharina Isabella, Windhoek, 4 April 1946, 460404 01 0044 1, Beethover Stret 31, Windhoek, 16 September 1995. F.M. Oehl-Trust, P.O. Box 133, Windhoek.

338/95 GUTZEIT Klaus Dieter, Windhoek, 28 October 1938, 381028 01 0016 4, Farm Pommern No. 306, District of Tsumeb, 4 May 1995. U.M. Stritter, C/o Engling Stritter & Partners, P.O. Box 43, Windhoek.

532/95 STARKE Gisela Hildegard, Windhoek, 15 July 1929, 290715 01 0013 2, Farm SUS Grootfontein. Mr. K. Nieft, c/o Keller & Neuhaus Trust Co. (Pty) Ltd., P.O. Box 156, Windhoek.

530/95 JOONE Simon Petrus, 6 July, 1930, 300706 0100 19 7, P/Bag 2006, Karasburg, 2 September 1995. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

503/95 ZAPPEN Heinrich-Georg, 2 June 1928, 280602 0100 03 7, P.O. Box 1831, Swakopmund, 27 August 1995. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

444/95 HERSELMAN James Thomas, Windhoek, 22 December 1930, 301222 0100 04 1, P.O. Box 9807, Eros, Windhoek, 25 July 1995. Judith Maria Magdalena Herselman, 13 February 1935, 350213 0100 02 8. First National Trust, P.O. Box 448, Windhoek.

531/95 PAUL Peter, Windhoek, 21 December 1936, 361221 01 00035, P.O. Box 3483, Windhoek, 23 September 1995. Anna Maria Paul, 5 June 1939, 390605 01 0017 5. Nambank Trust (Pty) Ltd., Trip Centre, 2nd Floor, Independence Avenue, Windhoek.

#### FORM J 28

### ESTATES OR COMPANIES SEQUESTRATED OR WOUND UP PROVISIONALLY

Pursuant to section 17(4) of the Insolvency Act 1936, section 356(1) of the Companies Act 1973, notice is hereby given by the Master of the High court, NAMIBIA, that estates or companies mentioned below have been sequestrated or wound up provisionally by order of the said Court.

The particulars are given in the following order: Number of estate or company/name and description of estate or company/date upon which order was made and upon the application of.

W32/95 Andre Dawid Nel, Reinette Nel. 29 September 1995. Erasmus & Associates.

W31/95 Construction Plant and Services (Pty) Ltd. 29 September 1995. Construction Plant & Services (Pty) Ltd.

#### FORM 1

### APPOINTMENT OF TRUSTEES AND LIQUIDATORS AND PROOF OF CLAIMS IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES BEING WOUND UP

Pursuant to subsection (3) of section fifty-six, section seventy-seven and subsection (3) of section forty of the Insolvency Act, 1936, sections 339, 366, 375(5)(b) and 402 of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the persons mentioned below have been appointed trustees or liquidators, and that persons indebted to the estates or companies are required to pay their debts to them forthwith unless otherwise indicated.

Meetings of creditors of the said estates or companies will be held on the dates and at the times and places mentioned below, for proof of claims against the estates or companies, for the purpose of receiving the trustees' or liquidators' reports as to the affairs and conditions of the estates or companies and for giving the trustees or liquidators directions concerning the sale or recovery of any parts of the estates or companies or concerning any matter relating to the administration thereof.

Meetings in a town in which there is a Master's office will be held before the Master; elsewhere they will be held before the Magistrate.

The particulars are given in the following order: No. of estate/company; name and description of estate or company; name and address of trustee or liquidator; date, hour and place of meetings and period within which debt must be paid, if this is not done forthwith.

W18/95 Insolvent Estate R.C. Christians t/a Jane's Bakery. D.J. Bruni Trustee, Investment Trust Co. (Pty) Ltd. 18 October 1995 at 10:00 before the Master of the High Court, Windhoek. Second Meeting of Creditors, P.O. Box 21204, Windhoek.

#### FORM 4

#### LIQUIDATION ACCOUNTS AND PLANS OF DISTRIBUTION OR CONTRIBUTION IN SEQUESTRATED ESTATES OR COMPANIES **BEING WOUND UP**

Pursuant to sub-section (2) of section one hundred and eight of the Insolvency Act, 1936, and section 406(3) of the Companies Act, 1973, notice is hereby given that the liquidation accounts and plans of distribution or contribution in the estates or companies mentioned below, will lie open for inspection by creditors at the offices of the Master and Magistrates stated therein, for a period of fourteen days, or for such a period as stated therein, from the dates mentioned in the Schedule or from the date of publication hereof, whichever may be the later date.

The particulars are given in the following order: Number of estate/company; name and description of estate/company; description of account; place of account lying for inspection.

W27/93 Insolvent Estate J.W. Schmidt and J.P. Schmidt First Liquidation and Contribution Account. Master of the High Court of Windhoek, Magistrate of Keetmanshoop. De Jager & Lordan, 12 Voortrekker Street, Alexandria.

#### NOTICE OF MEETING OF CREDITORS

Pursuant to Sections fourty-one and fourty-two of the Insolvency Act, 1936, notice is hereby given that a special meeting of creditors will be held in the sequestrated estate of A.P. van Tonder on Wednesday, 1 November 1995 at the office of the Master of the High Court, Windhoek and for the purpose to proof further claims.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

A. VAATZ B. Greyvenstein 66 Bismarck Street Windhoek on behalf of Margot Swiss Trustees (Pty) Ltd. P.O. Box 1710 **GEORGE** 6530

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

NAMIB BUILDING SOCIETY

Plaintiff

ANDRIES ADRIAAN VAN RHYN

Defendant

### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

In execution of a Judgement of the above Honourable Court in the above action, a sale without reserve will be held by the Deputy Sheriff, Windhoek, at Erf 2910 (Extension No. 2), Sauer Street, Windhoek West, on 31 October 1995, at 09:30, of the undermentioned property:

**CERTAIN** 

Erf 2910 (Extension No. 2), Sauer Street,

Windhoek West

SITUATED

In the Municipality of Windhoek

(Registration division "K")

MEASURING

882 Square metres

IMPROVEMENT Three bedroom dwelling house with

bathroom, lounge, kitchen and garage.

**TERMS** 

10% of the purchase price and the auctioneers' commission must be paid on the date of the sale. The further terms and conditions of the sale will be read prior to the auction and lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff, Windhoek and at the offices of the

execution creditor's attorneys.

DATED at WINDHOEK this 27th day of SEPTEMBER 1995.

DR. WEDER KRUGER & HARTMANN W.H. DICKS Attorneys for Plaintiff Nimrod Building Casino Street Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

NAMIB BUILDING SOCIETY

Plaintiff

**WOLFGANG ZWEMMER** 

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

In execution of a Judgement of the above Honourable Court in the above action, a sale without reserve will be held by the Deputy Sheriff, Windhoek, at Erf 2350 (a Portion of Erf 10), Ugab Street, Windhoek, on 31 October 1995, at 09:00, of the undermentioned property:

**CERTAIN** 

Erf 2350 (a Portion of Erf 10), Ugab Street,

Windhoek

SITUATED

In the Municipality of Windhoek

(Registration division "K")

**MEASURING** 

1045 Square metres

IMPROVEMENT Four bedroom dwelling house with one and a half bathroom, dining room, lounge, kitchen, toilet, washing room and double

garage

TERMS

10% of the purchase price and the auctioneers' commission must be paid on the date of the sale. The further terms and conditions of the sale will be read prior to the auction and lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff, Windhoek and at the offices of the

execution creditor's attorneys.

DATED at WINDHOEK this 27th day of SEPTEMBER 1995.

DR. WEDER KRUGER & HARTMANN

W.H. DICKS

Attorneys for Plaintiff Nimrod Building Casino Street

Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

FIRST NATIONAL BANK OF

NAMIBIA LIMITED

and ANTOINETTE ELRINE OLIVIER **Plaintiff** 

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 31 March 1995, the following immovable property will be sold by the Deputy Sheriff of the District of Rehoboth on Tuesday, 7 November 1995, 10:30 at Erf 242, Block B. Rehoboth:

CERTAIN

Erf No. 242, Block B, Rehoboth

**MEASURING** 

764 (Seven six four) square metres

SITUATE

In Rehoboth

Prospective buyers are specifically warned to satisfy themselves in regard to any improvements which may exist on the property, as such improvements cannot be desdribed here more fully.

Take further notice that the "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Rehoboth and at the Head Office of Plaintiff at Windhoek and Plaintiff's Attornyes, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at Windhoek. DATED at WINDHOEK this 21st day of SEPTEMBER 1995.

(Signed) I.C. Rogers

FISHER, QUARMBY & PFEIFER

Attorneys for Plaintiff 108 SWABS Building

Post Street Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN

**BUILDING SOCIETY** 

Plaintiff

and

ELIESER TSOWASEB

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 1 September 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Okahandja on Tuesday, 7 November 1995 at 15:00 at Erf No. 244, Nau-Aib, (Extension No. 1).

**CERTAIN** 

Erf No. 244, Nau-Aib, (Extension No. 1)

**SITUATED** 

In the Municipality of Okahandja

(Registration division "J")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff at WIndhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. Pfeifer

FISHER, QUARMBY & PFEIFER

Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building

Post Mall P.O. Box 37

Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN BUILDING SOCIETY

Plaintiff

and

ANDREAS WILLIAM

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 1 September 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Windhoek on **Tuesday**, **7 November 1995** at **12:00** at Erf No. 1174, Okuryangava, (Extension No. 3), Etetwe Street, Windhoek.

**CERTAIN** 

Erf No. 1174, Okuryangava, (Extension No.

3)

SITUATED

In the Municipality of Windhoek

(Registration division "K")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff at Windhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. Pfeifer

FISHER, QUARMBY & PFEIFER

Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building

Post Mall P.O. Box 37 Windhoek

### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN BUILDING SOCIETY

Plaintiff

and

ZIEGFRIEDT FORESTA UJAHA

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 1 September 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Windhoek on **Tuesday**, **7 November 1995** at **11:30** at Erf No. 6708, Katutura, (Extension No. 16), John Wycliff Street, Windhoek.

**CERTAIN** 

Erf No. 6708, Katutura (Extension No. 16)

SITUATED

In the Municipality of Windhoek (Registration division "K")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff at Windhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. PFEIFER Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building Post Mall P.O. Box 37 Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN BUILDING SOCIETY

Plaintiff

and

**EPSON KASUTO** 

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 1 September 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Windhoek on Tuesday, 7 November 1995 at 11:00 at Erf No. 973, Katutura, (Extension No. 8), Kazongari Street, Windhoek.

CERTAIN

Erf No.973, Katutura, (Extension No. 8)

**SITUATED** 

In the Municipality of Windhoek

(Registration division "K")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff at Windhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. PFEIFER Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building Post Mall P.O. Box 37 Windhoek

### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN **BUILDING SOCIETY** 

**Plaintiff** 

and FELIX MATONGO MUYOBA

Defendant

### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 1 September 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Windhoek on Tuesday, 7 November 1995 at 10:30 at Erf No. 1303, Khomasdal, (Extension No. 13), Delta Street, Windhoek.

CERTAIN

Erf No. 1303, Khomasdal, (Extension No.

13)

**SITUATED** 

In the Municipality of Windhoek

(Registration division "K")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff at Windhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. PFEIFER Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building Post Mall

P.O. Box 37 Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN **BUILDING SOCIETY** 

**Plaintiff** 

**EMMANUEL LEE KARIKO** 

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 1 September 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Windhoek on Tuesday, 7 November 1995 at 10:00 at Erf No. 1144, Khomasdal, (Extension No. 13), Alpha Street, Windhoek.

**CERTAIN** 

Erf No. 1144, Khomasdal, (Extension No.

13)

SITUATED

In the Municipality of Windhoek (Registration division "K")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff at Windhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. PFEIFER Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building Post Mall P.O. Box 37 Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN **BUILDING SOCIETY** 

Plaintiff

AMBROCEUS IVRIL VERANCES

**CLAASEN** 

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 21 April 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Windhoek on Tuesday, 7 November 1995 at 09:30 at Erf No. 122, Khomasdal, (Extension No. 5), Windhoek.

**CERTAIN** 

Erf No. 122, Khomasdal, (Extension No. 5)

SITUATED

In the Municipality of Windhoek (Registration division "K")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff at Windhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. PFEIFER Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building Post Mall P.O. Bex 37

Windhoek

#### IN THE HIGH COURT OF NAMIBIA

In the matter between:

SOUTH WEST AFRICAN BUILDING SOCIETY

Plaintiff

and

HANS DIETRICH CLAUS KÄDING

Defendant

#### NOTICE OF SALE IN EXECUTION

Pursuant to a Judgment of the above Honourable Court granted on 1 September 1995, the following immovable property will be sold without reserve and voetstoots by the Deputy Sheriff of the District of Windhoek on Tuesday, 7 November 1995 at 09:00 at Erf No. 4382, Windhoek, (Extension No. 8), 111 Diaz Street, Windhoek.

**CERTAIN** 

Erf No. 4382, Windhoek, (Extension No. 8)

SITUATED

In the Municipality of Windhoek

(Registration division "K")

The "Conditions of Sale-in-Execution" will lie for inspection at the office of the Deputy Sheriff at Windhoek and at the Head Office of Plaintiff atWindhoek and Plaintiff's Attorneys, Fisher, Quarmby & Pfeifer, at the undermentioned address.

DATED at WINDHOEK this 2nd day of October 1995.

(Signed): E.H. PFEIFER Attorney for Plaintiff 108 SWABS Building Post Mall P.O. Box 37 Windhoek

#### **CASINO'S AND GAMBLING HOUSES ACT 1994**

#### NOTICE OF APPLICATION FOR A TRANSFER OF THE GAMBLING HOUSE LICENCE IN TERMS OF SECTION 17(2)

Notice is hereby given of the application for the transfer of a licence of which the details are given below. Any person who wishes to object to the application in terms of section 19(1) may submit his/her objection in the prescribed manner to the secretary not later than 21 days after the publication of this notice.

Name of applicant: Petrus Gabriel

Type of licence: Gambling House Licence

Name of accommodation establishment or retail liquor business

or Bookmaking Business: Okalindi Bottle Store

Physical address of premises to which the application applies:

Erf 346, Kitaar Street, Ext. 1 Katutura, Windhoek

# NOTICE OF SURRENDER OF A DEBTOR'S ESTATE

[Section 4(1), Act 24 of 1936]

Notice is hereby given that application will be made to the High Court of Namibia on Friday, 10 November 1995 at 10:00 or as soon thereafter as the matter can be heard, for the acceptance of the surrender of the estate of GIDEON WYNAND VISSER, an adult male married out of community of property to CATHARINA SOPHIA VISSER (nee Riekert), and residing at the Hostel at Eros School for Girls in Windhoek and trading as Western Meat Namibia and Barons Meat and that a statement of his affairs will lie for inspection at the Office of the Master of the High Court of Namibia, Windhoek and the office of the Magistrate, Windhoek for a period of 14 days as from the 19th of October 1995.

I.ORENTZ & BONE Standard Bank Chambers Independence Avenue Windhoek

#### NOTICE OF DISSOLUTION OF PARTNERSHIP

Notice is hereby given that the partnership of WALTER KÜNZLE and KLAUS WOLFGANG SCHINDLER trading under the name of CHARLY'S DESERT TOURS, SWAKOPMUND, has been dissolved with effect from 1 September 1995. From that date KLAUS WOLFGANG SCHINDLER will continue to trade for his own account under the name CHARLY'DESERT TOURS.

AHRENS & CO. 18 Roon Street Haus Germania P O Box 1261 Swakopmund

#### **METJE & ZIEGLER LIMITED**

STATEMENT OF PROFIT AND DIVIDEND ANNOUNCEMENT

The directors have pleasure in announcing that the audited group profits for the year ended 30 June 1995 are as follows:

	<u>1995</u> N\$'000	<u>1994</u> N\$'000
TURNOVER PROFIT ON ORDINARY	202 179	159 833
ACTIVITIES BEFORE INTEREST	6 132	4 555
INTEREST PAID	1919	2 104
PROFIT ON ORDINARY		
ACTIVITIES BEFORE TAXATION	4 213	2 451
TAXATION PROFIT ON ORDINARY	927	(57)
<b>ACTIVITIES AFTER TAXATION</b>	3 286	2 508
ATTRIBUTABLE LOSS OF		
ASSOCIATED COMPANY	_82	<u>_78</u>
NET PROFIT	3 204	2 430

PREFERENCE DIVIDEND	11	11	
<b>NET PROFIT ATTRIBUTABLE</b>			
TO ORDINARY SHAREHOLDI	ERS 3 193	2 419	
	<del></del>	<del></del>	
EARNINGS PER ORDINARY	•		
SHARE (CENTS)	92,1	69,8	

#### **DECLARATION OF ORDINARY DIVIDEND NUMBER 55**

Notice is hereby given that a dividend of 20 cents per share has been declared by the directors on the ordinary shares. The dividend will be payable on or about the 15 December 1995 to ordinary shareholders registered in the books of the company at the close of business on 24 November 1995.

In terms of Namibian income tax legislation non-resident shareholders' tax is deductible at the rate of 10,0% on dividends payable to shareholders resident outside Namibia.

The Chairman's review, together with the group financial statements for the year ended 30 June 1995 have been despateched to shareholders.

#### BY ORDER OF THE BOARD

KAHAS VON DER PFORTE SECRETARY TRANSFER SECRETARIES: ERNST & YOUNG P.O. Box 1857 Windhoek Namibia

# PATENT, DESIGNS, TRADE MARKS AND COPYRIGHT ACT NO. 9 OF 1916

### NOTICE OF INTENTION TO APPLY FOR EXTENSION OF TERMS OF A PATENT

In the matter of Letters Patent granted

F HOFFMANN LA-ROCHE & CO. AKTIENGESELL-SCHAFT, (now known as F HOFFMANN LA-ROCHE AG) of Basel, Switzerland, and bearing the date of 24 May 1982 and numbered as 82/0051.

In the matter of the Patents, Designs, Trade Marks and Copyright Act 1916

Notice is hereby given in terms of the Rules of Court framed under Section 50(1) of the abovementioned Act that it is the intention of F HOFFMANN LA-ROCHE AG to present a petition to the High Court at Windhoek, praying that the term of the said Letters Patent may be extended. Any person desirous of being heard in opposition to the said petition must lodge notice of his objection with the Registrar of the Court within two months of the date of the first advertisement hereof.

Thepetition, which may be inspected at the office of the Registrar of the High Court, High Court Building, Lüderitz Street, Windhoek and at the offices of Engling, Stritter & Partners, the Applicant's Attorneys, at the undermentioned address, will be heard as soon as may be convenient for the Court after the expiration of the said two months.

H-B GERDES
Engling Stritter & Partners
5th Floor, CDM Centre
Bülow Street
Windhoek
Namibia

### MINISTRY OF HEALTH AND SOCIAL SERVICES

The WITVLEI CARE AND REHABILITATION CENTRE applied for registration as Welfare Organization in terms of Section 19 of the National Welfare Act 1965 (Act No. 79 of 1965).

The objects of the organization read as follows: Intellectual retardation, Physically handicaped, Special education classes, Sexually molested children, Neuro-clinic, Training Workshops, Victims of rape.

Any person or persons desiring to raise objections against the registration of the organization, must submit such representations to the Permanent Secretary: Ministry of Health and Social Services, Private Bag 13198, Windhoek, within twenty-one days as from the date of this advertisement.

It must be placed in the daily as well as in the official papers of Namibia.

Witvlei Care & Rehabilitation Centre P.O. Box 2 Witvlei Namibia

### THE ALIENS ACT, 1937

# NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, PETRUS VELANUS, residing at Oamites Military Base, Rehoboth, and employed as a soldier at the Ministry of Defence, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname NEPEMBE for the reason that VELANUS is my father's first name.

I previously bore the name(s) **PETRUS VELANUS**.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **NEPEMBE** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

(Signed): P. VELANUS Dated: 31 August 1995

### NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, JOHN BENJAMIN THERON, residing at Farm Schlip, Rehoboth District, Hardap Region, and employed as a teacher, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname TERBLANCHE for the reason that there is a lot of misunder-standings between me and my mother's family.

I previously bore the name(s) JOHN BENJAMIN THERON.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **TERBLANCHE** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

(Signed): J.B. THERON Date: 26 September 1995

#### THE ALIENS ACT, 1937

### NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, PAULINA PAULUS, residing at Oshangu, Ohangwena Region, presently unemployed, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname NDESHITIWA for the reason that PAULUS is not my correct surname.

I previously bore the name(s) PAULINA PAULUS.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **NDESHITIWA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

(Signed): P. PAULUS Dated: 25 September 1995

#### THE ALIENS ACT, 1937

### NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, SHILENGIFA PAULUS, residing at No. 1015, Wanaheda, Katutura, and presently unemployed, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname HANGULA for the reason that PAULUS is my father's name.

I previously bore the name(s) SHILENGIFA PAULUS.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **HANGULA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

(Signed): S. PAULUS Dated: 27 September 1995

#### THE ALIENS ACT, 1937

# NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, PAULUS MUTUMBULUA, residing at 733, Wanaheda, Katutura, and employed as a brick-layer at I.V. Building Construction, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname RABANUS for the reason that MUTUMBULUA is my second name.

I previously bore the name(s) PAULUS MUTUMBULUA.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **RABANUS** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

(Signed): P. MUTUMBULUA Dated: 2 October 1995

#### THE ALIENS ACT, 1937

### NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, JOSEF KAFFER, residing at 1253, Orwetoveni, Otjiwarongo, and employed as a building contractor, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname RIDER for the reason that KAFFER is not my real surname it is my father's nick name.

I previously bore the name(s) **JOSEF KAFFER**.

I intend also applying for authority to change the surname of my wife MARTHA and minor children DONOVAN, IMOGENE and PEARL to RIDER.

Any person who objects to our assumption of the said surname of **RIDER** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

(Signed): J. KAFFER Dated: 2 October 1995

#### THE ALIENS ACT, 1937

# NOTICE OF INTENTION OF CHANGE OF SURNAME

I, NDALUNDUKA SHAPUMBA SHAMBUKULA, residing at Erf No. 541, Hakahana, Katutura, and employed as a cleaner at Namib Mills, intend applying to the Minister of Home Affairs for authority under section 9 of the Aliens Act, 1937, to assume the surname SHAPUMBA for the reason that SHAMBUKULA is my father's name.

I previously bore the name(s) NDALUNDUKA SHAPUMBA SHAMBUKULA.

Any person who objects to my assumption of the said surname of **SHAPUMBA** should as soon as may be lodge his/her objection, in writing, with a statement of his/her reasons therefor, with the Magistrate of Windhoek.

(Signed): N.S. SHAMBUKULA Dated: 5 October 1995